

김동섭 변호사
 TONY D. KIM LAW
 BARRISTER & SOLICITOR, NOTARY
 Direct Line:(403) 538-4818
 Email : tdkim@dk-law.ca Fax: (403) 266-2453
 Bow Valley Square II
 Suite 3300, 205 5th Ave S.W. Calgary, AB T2P 2V7
장무연 부동산
 성실, 근면하게 모시겠습니다
 LUSHMORE@GMAIL.COM
 c.403-809-1112/b.403-270-4060

알버타 저널

KOREA
ALBERTA JOURNAL

November 20 ~ November 26, 2020 Vol. 1091

캐나다 원어민 영어회화 레슨

대상: 초등 4학년~대학생 · 성인
 학생 지도: 학과목 · Homework · Writing
 성인 Listening & Speaking 실력 향상에 초점
 -교사 경력-
 알버타 대학 영문과 / TESOL 자격증
 한국 & 중국 영어교사 (초중고생 · 대학생 · 공립학교 교직원)
 전화: (영어) 403-891-3162 / (한국어) 403-264-4426
 이메일: esl2019canada@gmail.com

CALGARY Tel: (403) 616-7755 | 84 Christie Knoll Heights SW Calgary AB T3H 2V2 | Email: 회사대표 abjournal.ca@gmail.com, 광고디자인 albertajournal@gmail.com **A면**

알버타 보건부: '2021년 초' 686K 백신 접종 가능

"백신의 도착은 다음 단계의 테스트를 통과하는 치료에 달려 있습니다. 에드먼튼-화이자와 모더나 백신의 첫 번째 접종은 몇 주 안에 알버타에 도착할 것입니다."라고 Shandro 보건장관이 18일 (수)에 발표했다. 이 발표에 따르면 주 정부는 캐나다의 COVID-19 백신 조달에 적극 참여해 오고 있었다.

화이자 백신 465,000 회와 Moderna 백신 221,000 회 중 첫 번째 백신이 "2021년 초"에 알버타에 도착하게 된다.

그러나 그들의 도착은 다음 단계의 테스트를 통과하는 치료에 달려 있다고 Deena Hinshaw 박사가 설명했다

"물론 이 수치는 여러 요인에 따라 달라집니다. 진행 중인 실험의 최종 부분에 따라 달라지며 초기 백신의 안전성과 효과를 보장하는 데 달려 있습니다."

연방 정부는 두 회사와 수천만 용량에 대한 계약을 체결했다. 이는 가능한 많은 캐나다인이 백신이 있을 때



백신에 접근할 수 있도록 보장하는 것을 의미한다. 그 때가 되면 알버타 보건부는 연방 정부 기관과 협력하여 "Alberta의 가장 취약한 의료 종사자 및 지속적인 치료를 받는 주민들"에게 백신을 먼저 배포할 계획이다.

Moderna는 백신 접종이 94.5% 효과적이라고 추정했으며 Pfizer는 90% 이상 효과적이라고 제시했다.

화이자-모더나 백신, 무엇이 같고 무엇이 다를까

가장 큰 차이점은 백신 보관 온도

화이자와 바이오엔테크가 공동 개발 중인 코로나19 백신의 효과가 좋다는 소식이 전해진 지 꼭 7일 만에 미국 모더나도 비슷한 소식을 전했다. 마치 짝 것처럼 연달아 희소식을 전한 두 회사의 백신

은 무엇이 같고 무엇이 다른 것일까?

두 회사는 모두 3차 임상시험 단계에서 중간 평가 결과를 공개했다. 화이자는 90% 이상, 모더나는 94.5%의 효과가 있다고 밝혔다.

3차 임상에서 화이자는 4만3천여명, 모더나는 3만여명이 참여했다. 절반은 코로나19 백신을 투여하고, 대조군인 절반에는 소금물로 만든 가짜

약(플라시보)을 투여했다.

시험 결과 화이자의 경우 총 94명의 환자가 발생했는데, 백신군에서 8명, 가짜약을 투여한 대조군에서 86명의 환자가 발생했다. 만약 백신이 효과가 없다면 백신군에서도 86명 정도의 환자가 생겼어야 했는데, 8명으로 그쳤다. 이를 환산해 백신의 효과는 90% 정도로 표시된다.

모더나 백신은 효과가 약간 더 좋았다. 총 95명의 환자

가 발생했는데, 백신군에서 5명, 가짜약을 투여한 대조군에서 90명의 환자가 발생했다. 만약 백신의 효과가 없었다면 백신군에서도 90명 정도의 환자가 발생했어야 했는데 5명에 그쳤다. 백신의 효과는 94.5%로 계산된다.

백신 효과 90%는 상당히 높다. 독감 백신이 보통 40-60%이고, 홍역 백신은 97%이다. 미 식품의약국(FDA)은 긴급 백신 승인의 제한선으로 50% 이상을 정해놓고 있다.

백신 보관 온도: 화이자 영하 70도 - 모더나 영하 20도 두 회사 백신의 가장 큰 차이점은 보관 온도다. 화이자의 경우 섭씨 영하 70도 이하에서 보관해야 최대 6개월 동안 보관이 가능하다. 일반 냉장고에서는 최대 5일에 그친다. 고도의 냉동시설이 필요해, 개발도상국 등에서는 화이자 백신이 '그림의 떡'이 될 수 있다는 우려가 나온다.

반면 모더나 백신은 가정용 냉장고의 냉동 온도에 가까운 섭씨 영하 20도에서 6개월까지 보관이 가능하다. (...3 페이지에 계속)

GOOD JOB CONTRACT
Renovation Repair
 • 잔디관리
 • 잔디공사
 • 조경
 • Deck공사
 • Fence공사
 Tel: (403) 397-6308

GINA HAIR SALON
 지나 헤어 살롱
 헤어 스타일리스트 : 지나·루이·베리
 네일 테크니션 : Kim
 • 월, 화, 수, 목, 금, 토 10AM - 7PM
 • 수요일 휴무
 • 일 10 AM - 4 PM
 403.245.0989
 1324 10 Ave SW Calgary

Massage Relaxus Inc (구 솔경력)
마사지 테라피
 ◆침 & RMT 마사지 테라피 ◆골반테라피
 ◆페이셜 (여드름/키메이) ◆출산관리
 ◆교정치료/청구 ◆페이스 스컬프팅
 ◆통증관리 ◆이내발리즘스
 ☎ 587-897 8585, 403-286-0889
 ✉ massagerelaxusinc@gmail.com
 📍 #108 1330 15 Ave SW Calgary (2층 요가 Sarana 옆)

REALTOR®
Certified Condominium Specialist
Masters in Commercial Property
MaxWell Southstar Realty
 Cell. 403-700-3232
 IFax. 403-592-7525
 24hr. 403-253-5678
 Bob Kyoung 경민구
 Email. bkyoung@maxwellrealty.ca
 각종 부동산 상담을 고객님의 편한 시간에 맞춰서 홈타임으로 도와드립니다. Southstar

조앤 HAIR
 ▶ 모닝펌 10%
 ▶ 1년 멤버 헤어컷
 ▶ Atomy 화장품 판매
 TEL : 403.686.7780
 #3515-17 Ave SW (이마트 건너편)

Liz Hair
[연중무휴]
 Liz 403.629.7520
 [택스트 문자로 예약]
 lizhairyc@gmail.com @lizhairyc
 #244 6100 Macload Trail SW T2H 0K5
 (in Creative Minds Salon)

SANG AUTO
 정비 업체 / 티티업 승차차 / 흡집제거
 중고차 매매 인스펙션 / 부품 팝업 도색
 403-397-3973 #604 3208 8ave NE Calgary

당신에 대한 아름다운 추모는 현재의 삶만큼 중요합니다.

Pre-planning으로, 당신의 뜻 대로 모든 것을 미리 준비하여 사랑하는 가족들에게 마음의 평안을 주십시오. 이는 재정적 준비뿐 아니라 당신이 어떻게 기억되고 싶은지를 스스로 선택하는 것입니다.

이 중요한 첫 단계를 Eden Brook과 함께 Eden Brook은 최근 캘거리 한인회와 Arbor Alliances Program을 통한 파트너십을 맺었습니다.

당신의 가족들에게 어떤 혜택이 주어지는지 저희 전문 카운슬러들에게 지금 바로 문의하십시오.

Corinne Wiebe T.403-973-9051
 cwiebe@arbormemorial.com 한국어 통역 : 403-616-7755

Eden Brook Memorial Gardens & Funeral Home by Arbor Memorial
 17th Ave SW & Lower Springbank Rd, Calgary
 T.403-973-9051 www.edenbrookcemetery.ca

Arbor Memorial

Canyon Creek DENTAL CLINIC
정진수 치과

"고객님의 믿음과 신뢰를 바탕으로 진료 예약부터 내원, 치료, 종료 시까지 최적의 진료환경과 서비스를 제공합니다."
 Dr. David Chung

모든 의료보험 적용

진료과목
 • 미용치료 • 신경치료
 • 임플란트 • 사랑니
 • 치아수복 • 교정
 • 의치 • 잇몸치료
 • 응급치료 • 치아미백

업무시간
 • 월, 화 8:00am - 7:00pm
 • 수 8:00am - 5:00pm
 • 목 8:00am - 8:00pm
 • 금 8:00am - 3:00pm
 • 토 예약

1037 Canyon Meadows Drive SW Phone : (403) 238-9144
 Email : office@ccddclinic.com www.ccddclinic.com